

C.A.R.C.—RETRAITE—GRADE DE COMMODORE OU
GRADE SUPÉRIEUR

M. WHITE (Middlesex-Est):

1. Quels sont les noms de toutes les personnes détenant la grade commodore de l'air ou d'un grade supérieur dans le C.A.R.C. qui ont été mises à la retraite depuis le 1er janvier 1943?

2. Quelle a été la date de la mise à la retraite de chacune de ces personnes?

3. Quelle pension ou allocation annuelle a été accordée à chacune de ces personnes?

L'hon. M. GIBSON:

1, 2 et 3.

Numéro matricule du Corps d'aviation	Grade à la mise à la retraite	Nom	Date de la mise à la retraite	Pension annuelle brute (moins le remboursement des cotisations arriérées)
C. 9	V/M/ temporaire	Cowley, A. T. N.	12- 7-45	\$4,668 53
C.11	V/M/A temporaire	Ferrier, A.	23- 3-45	5,027 65
C.18	C/A temporaire	MacLeod, E. L.	1- 9-44	4,636 03
C.19	C/A temporaire	Hull, A. H.	10- 8-44	4,581 58
C.23	V/M/A temporaire	Cuffe, A. A. L.	1- 7-44	5,026 80
C.30	M/A temporaire	Edwards, H.	29- 9-44	5,845 25
C.31	V/M/A temporaire	Stevenson, L. F.	9- 7-45	5,477 04
C.33	V/M/A temporaire	Howsam, G. R.	5- 2-46	5,026 80
C.38	C/A temporaire	Mossop, N. F.	10- 3-46	4,438 81
C.39	M/A	Breadner, L. S.	25-11-45	6,786 61
(M/C/A du 25/11/45)				
C.40	V/M/A temporaire	Anderson, N. R.	11-12-45	5,332 49
C.42	V/M/A temporaire	Brookes, G. E.	22-11-44	4,770 33
C.44	C/A temporaire	Grant, R. J.	3- 9-44	4,072 51
C.46	C/A temporaire	Collis, R.	29-10-44	4,671 78
C.50	V/M/A temporaire	De Niverville, J.-L.-E.-A.	11- 2-46	5,443 85
C.59	C/A temporaire	Ashton, A. J.	21- 5-45	4,751 26
C.65	M/A temporaire	Croil, G. M.	2- 7-44	5,600 00
C.66	V/M/A suppléant	Godfrey, A. E.	8- 6-44	5,830 40
C.68	V/M/A suppléant	Shearer, A. B.	1-10-44	4,999 96
C.235	M/A honoraire	Bishop, W. A.	23- 2-45	*
C.450	C/A suppléant	Irwin, G. N.	1- 2-45	*
C.585	V/M/A temporaire	Nairn, K. G.	28- 4-45	*
C.621	V/M/A temporaire	Raymond, A.	Retraite à l'étude	*
C.640	C/A suppléant	Russell, A. H. K.	13- 2-45	*
C.686	V/M/A temporaire	Sully, J. A.	27- 6-45	*
C.1253	V/M/A temporaire	Collard, R. R.	28- 2-45	*
C.2047	C/A suppléant	Clappison, H. G.	Retraite à l'étude	*

*N'a pas droit à la pension sous l'empire de la loi des pensions de la milice.

TARIF POSTAL SUR LES COLIS POUR OUTRE-MER

M. RAYMOND (Beauharnois-Laprairie):

Quel est le tarif pour les colis postaux, pesant de une à onze livres envoyés du Canada dans les pays suivants: Grande-Bretagne, France, Belgique, Suisse, Hollande, Suède, Luxembourg?

L'hon. M. BERTRAND:

Colis expédiés du Canada à destination de:

	Grande-Bretagne	France	Belgique	Suisse	Hollande (par voie directe)	Suède	Luxembourg
1 liv. ....	.24	.60	.55	.50	.30	.75	.65
2 liv. ....	.42	.70	.65	.65	.40	.85	.80
3 liv. ....	.60	1.05	.85	1.00	.60	1.00	1.20
4 liv. ....	.78	1.15	1.10	1.10	.70	1.45	1.30
5 liv. ....	.96	1.30	1.20	1.25	.85	1.55	1.45
6 liv.	1.14	1.40	1.30	1.35	.95	1.70	1.55
7 liv.	1.32	1.55	1.45	1.50	1.05	1.80	1.70
8 liv.	1.50	1.85	1.70	1.75	1.25	2.25	2.00
9 liv.	1.68	2.00	1.80	1.90	1.35	2.40	2.10
10 liv.	1.86	2.10	1.95	2.00	1.50	2.50	2.20
11 liv.	2.50	2.25	2.05	2.10	1.60	2.60	2.35

Nota—La limite de poids pour les colis de cadeaux à destination de la Grande-Bretagne est provisoirement réduite à 5 livres.

[L'hon. M. Gibson.]